



アグー豚の  
タコライス

**O** Agu Pork Taco Rice  
阿古猪肉塔可飯  
아구 돼지 타코라이스

¥ 1380



古宇利島の  
青いカレー

**P** Kouri Island Blue Curry  
古宇利島藍色咖喱  
코우리섬 블루 카레

¥ 1380



アグー豚と  
今帰仁トマトの  
スパイスカレー

**Q** Agu Pork & Nakijin Tomato Spice Curry  
阿古豬配今歸仁番茄 香料咖喱

오키나와 명품 아구 돼지 & 나किन 토마토 스파이스 카레

¥ 1780



ゴーヤ  
チャンプルー  
定食

**R** Goya Stir-Fry Set  
苦瓜炒什錦定食  
고야 볶음 정식

¥ 1280



アグー豚の  
生姜焼き定食



**S** Agu Pork Ginger Stir-Fry Set  
阿古豬薑燒定食  
아구 돼지 생강구이 정식

¥ 1880



唐揚げ定食  
ハイビスカス塩添え

**T** Fried Chicken Set  
日式炸雞定食  
가라야게 정식

¥ 1280

# 沖縄そば (Soup noodle OKINAWA style)



古宇利島  
そば

平田さん家のもずく  
天ぷらセット



**A** Okinawan Noodles with Mozuku Seaweed and Mozuku Seaweed Tempura Set  
海蘊沖縄麺 海蘊天婦羅套餐  
모즈쿠 오키나와 면 모즈쿠 튀김 세트 **¥ 1250**



古宇利島  
そば

沖縄炊き込みご飯  
ジューシーセット

豚肉と昆布お野菜の入った  
沖縄風味炊き込みご飯



**B** Okinawan Seasoned Rice Set  
沖縄風味炊飯套餐  
오키나와식 양념밥 세트 **¥ 1250**



古宇利島  
そば

山かけとろろ  
海ぶどう飯セット



**C** Grated Yam & Sea Grapes Rice Bowl Set  
山薬泥 + 海葡萄丼套餐  
갈은 마 & 바다포도 덮밥 세트 **¥ 1450**



古宇利島  
そば

平田さん家のもずく天ぷら  
ジューシーセット



**D** Mozuku Seaweed Tempura & Okinawan Seasoned Rice Set  
海蘊天婦羅 + 沖縄風味炊飯套餐  
모즈쿠 튀김 & 오키나와식 양념밥 세트 **¥ 1550**



古宇利島  
そば

平田さん家のもずく天ぷら  
山かけとろろ海ぶどう飯セット



**E** GrateAd Yam & Sea Grapes Rice Bowl with Mozuku Seaweed Tempura Set  
山薬泥 + 海葡萄丼 + 海蘊天婦羅套餐  
갈은 마 & 바다포도 덮밥 + 모즈쿠 튀김 세트 **¥ 1750**



トマト  
そば

RECOMMENDED

沖縄そば  
今帰仁トマトそば  
& チーズ飯

スープは飲み干さないで！  
締めはチーズ飯をいれて！  
リゾット風に



**F** Tomato Soup Okinawan Noodles Cheese Rice Set  
番茄湯沖縄麺 起司飯套餐  
토마토 수프 오키나와 면 치즈 밥 세트 **¥ 1300**

# 沖縄そば (Soup noodle OKINAWA style)



**古宇利島**  
そば

古宇利島で採れた  
もずくをたっぷり使った  
沖縄そば。鯉のきいた  
出汁と三枚肉を添えて。

**G** Okinawan Noodles with Mozuku Seaweed  
海蘊沖繩麵  
모즈쿠 오키나와 면 **¥ 950**



**古宇利島**  
そば

沖縄で三枚肉といえは、  
豚のバラ肉をじっくり  
煮込んだ、沖縄豚の角煮。  
脂の層が3層に見えることから  
【三枚肉】っていうんだとか！

**H** Add Extra Braised Pork Belly  
加點滷三層肉  
삼겹살 추가 **¥ 1250**



**古宇利島の**  
アーサーそば

古宇利島で採れたアーサーを  
添えた、磯の香りたっぷりの  
沖縄そばです。

**RECOMMENDED**

**I** Okinawan Noodles with Aosa Seaweed  
青海苔沖繩麵  
아오사 해초 오키나와 면 **¥ 1300**



沖縄そば  
アグー豚の  
炙りそば

アグー豚

**J** Seared Agu Pork Okinawan Noodles  
炙焼阿古猪肉沖繩麵  
아구돼지아부리오키나와면 **¥ 1780**



沖縄そば  
今帰仁トマトと  
モッツァレラ

こんな沖縄そばはない！  
食べたことがない！  
たっぷりトマトと  
濃厚チーズの新作！

**K** Tomato Soup Okinawan Noodles  
番茄湯沖繩麵  
토마토 수프 오키나와 면 **¥ 1100**

<p><b>A</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1250</b></p> <p><b>B</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1250</b></p> <p><b>C</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1450</b></p> <p><b>D</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1300</b></p> <p><b>E</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1380</b></p> <p><b>F</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1380</b></p> <p><b>G</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 950</b></p> <p><b>H</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1250</b></p> <p><b>I</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1300</b></p> <p><b>J</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1780</b></p> <p><b>K</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1100</b></p> <p><b>L</b> 小豆 乳 大豆 <b>¥ 1880</b></p>	<p><b>M</b> 小豆 大豆 <b>¥ 300</b></p> <p><b>N</b> 卵 小麦 大豆 <b>¥ 500</b></p> <p><b>O</b> 小麦 大豆 <b>¥ 300</b></p> <p><b>P</b> 小麦 卵 <b>¥ 350</b></p> <p><b>Q</b> 落花生 小麦 大豆 <b>¥ 400</b></p>	<p><b>R</b> 小豆 小麦 卵 <b>¥ 1280</b></p> <p><b>S</b> 大豆 小麦 卵 <b>¥ 1880</b></p> <p><b>T</b> 大豆 小麦 卵 <b>¥ 1280</b></p>	<p>古宇利島ビール Kauri Island Beer</p> <p>S(280ml) ¥650 M(420ml) ¥1200 XL(1000ml) ¥2400</p> <p>オリオンビール Orion Beer</p> <p>M(380ml) ¥500 L(800ml) ¥1000 XL(1000ml) ¥1300</p> <p>ノンアルコールビール Non-Alcoholic Beer ¥400</p> <p>島コーラ Craft Cola ¥600</p> <p>ナキジンジャー Craft Ginger Ale ¥600</p> <p>ジュース Juice</p> <p>マンゴー mango ¥400 グァバ guava パイナップル pineapple</p> <p>自家製 黒糖プリン Brown Sugar Pudding 乳 ¥400</p> <p>今帰仁トマトのジェラート Tomato Gelato 乳 ¥500</p> <p>アップルバナナジェラート Banana Gelato 乳 ¥500</p>
--	---	---	---

# サイドメニュー/ドリンク

alacarte/drink

## ジューシー

沖縄の炊き込みご飯 ¥ 300

沖縄風味炊飯



山かけ海ぶどう飯 ¥ 500

海葡萄丼



もずくの天ぷら ¥ 300

海蘊天婦羅



## 紅イモコロッケ

紫薯可樂餅 ¥ 350



## ジーマミー豆腐

花生豆腐 ¥ 400



## 古宇利島ビール Kouri island beer

S(280ml) ¥ 650

M(420ml) ¥ 1200

XL(1000ml) ¥ 2400



## オリオンビール Orion beer

M(380ml) ¥ 500

L(800ml) ¥ 1000

XL(1000ml) ¥ 1300



## ノンアルコールビール Non-Alcoholic Beer

¥ 400



## 島コーラ Craft Cola

今帰仁の黒糖で作ったクラフトコーラ

¥ 600

## ナキジンジャー Craft Ginger Ale ¥ 600

今帰仁の黒糖と生姜で作ったクラフトジンジャーエール

## ジュース juice

マンゴー mango

グアバ guava

パイナップル pineapple



¥ 400

## 自家製 黒糖プリン Brown Sugar Pudding

食後のデザートに

¥ 400

## 今帰仁トマトのジェラート Tomato Gelato

## アップルバナナジェラート Banana Gelato

¥ 500

## 古宇利島エール

古宇利島で採れた  
シークワーサー香る  
おいしいビールが  
できました



# KOURI ISLAND BEER

# アグー豚 (Agu Agu pork)

## 【アグー豚って？】 What's AGU pork?

沖縄の自然で育った希少なアグー豚は、甘みと柔らかさが自慢。脂がきめ細かく、口の中でとろける美味しさです！当店イチオシのアグー豚料理を、ぜひ楽しんでください。沖縄ならではの贅沢な味をどうぞ！

在冲绳大自然中培育的稀有“阿古猪”，以甘甜的风味和柔嫩的口感而自豪。细腻的脂肪入口即化，带来无与伦比的美味！请务必品尝本店强力推荐的阿古猪料理，享受只有冲绳才能带来的奢华滋味！

The rare Okinawan Agu pork, raised in the island's pristine natural environment, is renowned for its sweetness and tenderness. Its finely marbled fat melts in your mouth, delivering an exceptional taste! Don't miss our highly recommended Agu pork dishes and indulge in the luxurious flavors unique to Okinawa!



アグー豚の  
生姜焼き定食



**S** Agu Pork Ginger Stir-Fry Set  
阿古猪薑燒定食  
아구 돼지 생강구이 정식

¥1880



アグー豚と  
今帰仁トマトの  
スパイスカレー



**Q** Agu Pork & Nakijin Tomato Spice Curry  
阿古猪配今帰仁番茄 香料咖哩

오키나와 명품 아구 돼지 & 나키진 토마토 스파이스 카레

¥1780



ちよいい辛口

沖縄そば  
今帰仁トマトと  
炙りアグー豚の  
島辛唐がらしそば

**L** Spicy Tomato Okinawan Noodles with Seared Agu Pork  
辣味番茄沖縄麵 (炙燒阿古猪肉)

매콤한 토마토 오키나와 면 (아구 돼지 아부리 토평)

¥1880



沖縄そば  
アグー豚の  
炙り  
そば



**J** Seared Agu Pork Okinawan Noodles  
炙燒阿古猪肉沖縄麵

아구돼지아부리오키나와면

¥1780

# 沖縄食堂

OKINAWA SYOKUDO

# 空橋

SORAHASHI